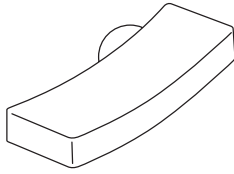


Installation Guide

Trip Lever Kit

K-9436



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)

Los números de productos seguidos de

M corresponden a México (Ej.

K-12345**M**)

Français, page “ Français-1”

Español, página “ Español-1”

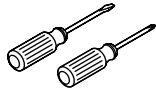
115962-2-AB

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

Thank You For Choosing Kohler Company

We appreciate your commitment to Kohler quality. Please take a few minutes to review this manual before you start installation. If you encounter any installation or performance problems please don't hesitate to contact us. Our phone numbers and website are listed on the back cover. Thanks again for choosing Kohler Company.

Tools and Materials

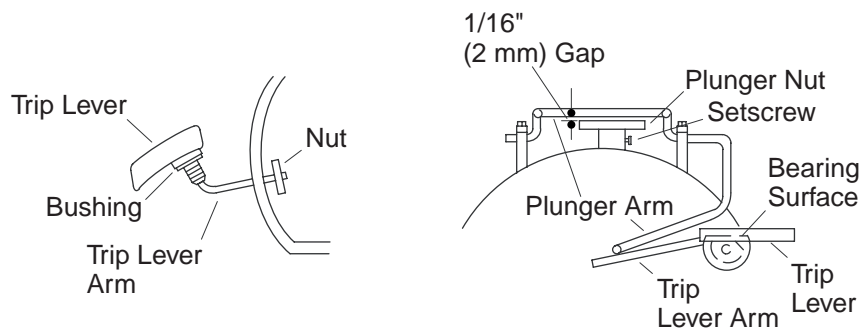


Screwdrivers

Before You Begin

NOTE: For ease of installation, change the trip lever before installing toilet or tank.

- Observe all local plumbing codes and building codes.
- Kohler Co. reserves the right to make revisions in the design of trip levers without notice, as specified within the Price Book.



Install New Trip Lever

- Remove the tank cover from the toilet.
- Loosen the nut securing trip lever to the tank by turning it clockwise. The nut has left hand threads.

IMPORTANT! Do not drop the nut into the vitreous tank. If the nut falls below the water reservoir, it is not accessible.

- Remove the trip lever.
- From outside the tank, insert the trip lever arm through the hole in the tank, sliding the trip lever arm through the nut.
- When seating the bushing against the outside of the tank, position the trip lever arm below the plunger arm.
- Hand tighten the nut turning it counterclockwise. The nut has left-hand threads.
- If necessary, loosen the setscrew and re-adjust the plunger nut until there is a 1/16" gap between the plunger nut and the plunger arm.

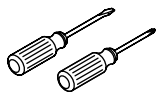
NOTE: If no gap is provided, the toilet will not shut off. More than a 1/16" gap may cause the flush to be too short.

- Check assembly for smooth operation and flush actuation.
- Replace the tank cover.

Guide d'installation

Levier de déclenchement

Outils et matériels



Tournevis

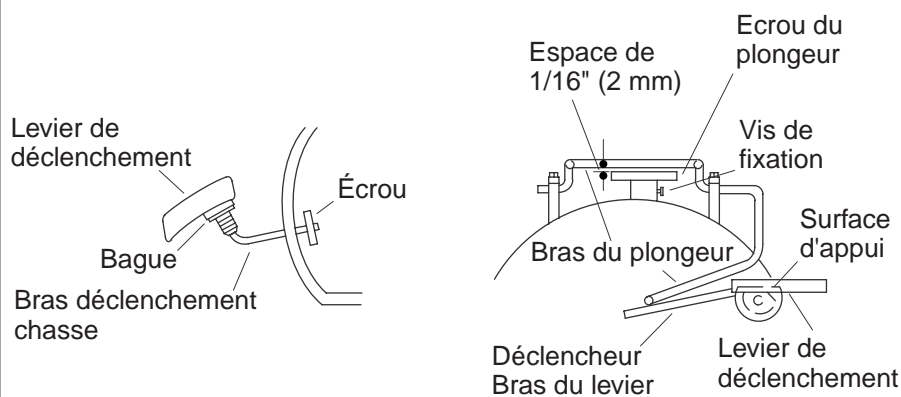
Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler

Nous apprécions votre engagement envers la qualité Kohler. Veuillez prendre s'il vous plaît quelques minutes pour lire ce manuel avant de commencer l'installation. Ne pas hésiter à nous contacter en cas de problème d'installation ou de fonctionnement. Nos numéros de téléphone et notre adresse du site internet sont au verso. Merci encore d'avoir choisi la Compagnie Kohler.

Avant de commencer

REMARQUE : Pour une facilité d'installation, changer le levier de déclenchement avant d'installer le W.C. ou le réservoir.

- Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- Kohler Co. se réserve le droit d'apporter toutes modifications sur le design des robinets sans préavis, comme spécifié dans le Catalogue des prix.



Installer le nouveau levier de déclenchement

- Retirer le couvercle du réservoir du WC.
- Desserrer l'écrou sécurisant le levier de déclenchement au réservoir en le tournant vers la droite. L'écrou a un filetage à gauche.

IMPORTANT ! Ne pas faire tomber l'écrou dans le réservoir en porcelaine. Si l'écrou tombe en-dessous du réservoir d'eau, il n'est pas accessible.

- Retirer le levier de déclenchement.
- De l'extérieur du réservoir, insérer le bras du levier de déclenchement dans l'orifice du réservoir, le glissant à travers l'écrou.
- Lorsque la bague de garniture est contre l'extérieur du réservoir, positionner le bras du levier de déclenchement sous le bras du plongeur.
- Serrer à la main l'écrou en le tournant vers la gauche. L'écrou a un filetage à gauche.
- Si nécessaire, desserrer la vis de serrage et réajuster l'écrou du plongeur jusqu'à ce qu'il y ait un espace de 1/16" entre l'écrou du plongeur et le bras du plongeur.

REMARQUE : Si l'espacement n'est pas prévu, le WC ne s'arrêtera pas. Un espace de plus de 1/16" pourrait raccourcir la chasse.

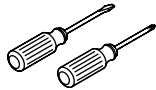
Installer le nouveau levier de déclenchement (cont.)

- Vérifier le bon fonctionnement de l'opération et de la chasse.
- Replacer le couvercle du réservoir.

Guía de Instalación

Juego de la palanca de descarga

Herramientas y materiales



Destornilladores

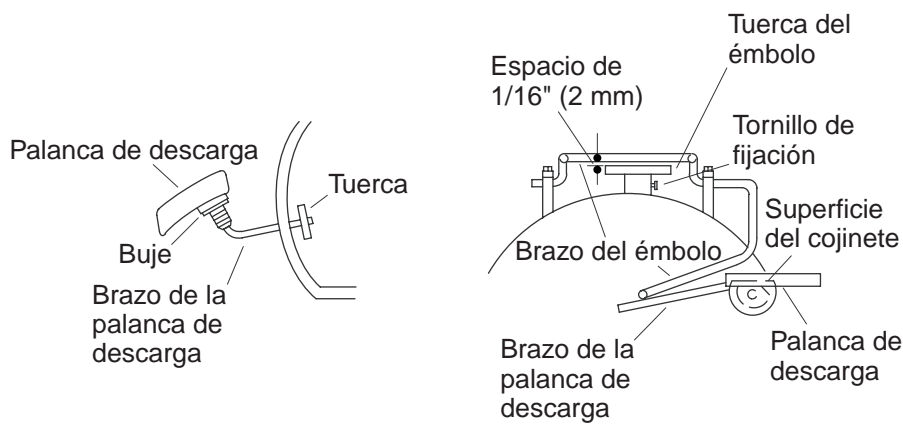
Gracias por elegir los productos de Kohler

Apreciamos su elección por la calidad de Kohler. Dedique unos minutos para leer este manual antes de comenzar la instalación. En caso de problemas de instalación o de funcionamiento, no dude en contactarnos. Nuestros números de teléfono y nuestra página web se encuentran en la última página. Gracias nuevamente por escoger a Kohler.

Antes de comenzar

NOTA: Para una fácil instalación, cambie la palanca de descarga antes de instalar el inodoro o el tanque.

- Cumpla con todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- La empresa Kohler se reserva el derecho de modificar el diseño de las palancas de descarga sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.



Instale una palanca de descarga nueva

- Retire la tapa del tanque del inodoro.
- Gire a la izquierda para aflojar la tuerca que sujeta la palanca de descarga al tanque. La tuerca posee roscas de cierre hacia la izquierda.

¡IMPORTANTE! No deje que la tuerca caiga en el tanque vitrificado. Si la tuerca cae por debajo del depósito de agua no se podrá acceder a ella.

- Retire la palanca de descarga.
- Por la parte exterior del tanque, inserte el brazo de la palanca de descarga a través del orificio en el tanque, deslizando el brazo de la palanca de descarga a través de la tuerca.
- Cuando coloque el buje contra la parte exterior del tanque, coloque el brazo de la palanca de descarga por debajo del brazo del émbolo.
- Apriete la tuerca girando con la mano a la izquierda. La tuerca posee roscas de cierre hacia la izquierda.
- De ser necesario, afloje el tornillo de fijación y vuelva a ajustar la tuerca del émbolo hasta que quede un espacio de 1/16" (2 mm) entre la tuerca del émbolo y el brazo del émbolo.

Instale una palanca de descarga nueva (cont.)

NOTA: Si no se deja un espacio, el inodoro no se apagará. Un espacio mayor de 1/16" (2 mm) puede hacer que la descarga sea demasiado corta.

- Verifique que el montaje y la descarga funcionen bien.
- Vuelva a colocar la tapa del tanque.

115962-2-**AB**

115962-2-**AB**

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310

kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2004 Kohler Co.

115962-2-AB